

GOVERNMENT OF MYSORE

LABOUR AND MUNICIPAL ADMINISTRATION DEPARTMENT (LABOUR)

Labour Dispute.—Industrial Dispute between the Workmen and the Management of Smt. Leela Weaving Factory, Bikkaranakatte, Kulshekar Mangalore 5.

Award of the Labour Court, Hubli, published.

Read the following papers.—

(1) Letter No. 1283/66-67, dated 8th December 1966, from Shri Syed Azizuddin Ahmed, Presiding Officer, Labour Court, Hubli.

IN THE LABOUR COURT AT HUBLI.

Dated 8th December 1966.

Reference (ID) (LCH) No. 58 of 1966.

Present:

Shri Syed Azizuddin Ahmed, M.A., B.L.,

Presiding Officer.

Between:

The Workmen of Smt. Leela Weaving Factory, Mangalore-5 represented by The Secretary, S. K. Weaver's Union, Marunamikkatta Jappu, Mangalore-1. ... *I Party.*

And

The Management of Smt. Leela Weaving Factory, Bikkarnakatte, Kulshekar, Mangalore-5. ... *II Party.*

This is a reference under section 10(1)(c) of the Industrial Disputes Act, 1947, made by the Government of Mysore, in their order No LMA 436 LLD 66, dated 20th September 1966. The points of dispute mentioned in the order of reference are as under:

"I. Are the workmen of Smt. Leela's Weaving Factory, Bikkarnakatte, Kulshekar, Mangalore-5 justified in demanding:

(a) Increase in wages as hereunder:

- | | |
|-----------------|-----------------------|
| (i) Weavers ... | 25% of existing wages |
| (ii) Winders } | |
| (iii) Dyers } | 35% of existing wages |
| (iv) Warfers } | |

b) Bonus for the 1964 in accordance with the Bonus Law promulgated by Government.

II. If not, to what quantum of wage increase or other quantum of bonus are the workers entitled ?”

2. The cause of the aggrieved workmen has been sponsored and espoused by the S. K. Weavers' Union, Jappu, Mangalore-1 represented by its Secretary Sri K. P. Salián. Notices were issued to the parties to file their pleadings.

3. When the case was called for hearing at Mangalore camp on 21st November 1966, the parties filed a memo of settlement, which was duly verified by me. Sri K. P. Salián, Secretary of the I Party Union and Smt. Leela, Proprietress of the II Party Management admitted before me the execution of the memo of settlement. As per this memo, the I Party does not press point No. 1 (b) of the order of reference and the II Party has agreed that bonus will be paid to the workmen according to law after the disposal of the writ Petition filed in the High Court of Mysore by the members of the Mangalore Handloom Owners Association, Mangalore in this behalf.

AWARD.

The Memo of Settlement filed by the parties is made the award of the Court. It shall form a part of the award. No order as to costs.

Place: Hubli.

Date: 8-12-1966.

SYED AZIZUDDIN AHMED,
Presiding Officer,
Labour Court, Hubli.

ANNEXURE.

BEFORE THE LABOUR COURT AT HUBLI.

Reference (ID) (LCH) No. 58 of 1966.

Between

The workmen of Smt. Leela Weaving Factory, Bikkarnakatte, Kulshekar, Mangalore-5, represented by the Secretary, S. K. Weavers Union, Marnamkatta, Jeppu, Mangalore ... **I Party;**

And

The Management, Smt. Leela Weaving Factory, Kulshekar, Mangalore 5. ... **II Party,**

JOINT MEMO

The parties above named submit as follows:

1. The points 1 (a) in the Order of Reference has been settled between the parties for increase in wages as per Schedule hereto annexed.

2. The I Party does not press point 1 (b) of the Order of Reference and the II Party agrees that the bonus will be paid to the workmen according to law after the disposal of the writ petition filed in the High Court of Mysore, by the members of the Mangalore Handloom Owners Association, in this behalf.

3. Parties to bear their own costs.

Pray for an award in the above terms.

Sd/ K. P. Salian,
I Party.

L. T. I. of Smt. Leela,
II Party.

Dated : 21-11-1966.

Sri K. P. Salian, Secretary of the S. K. Weavers' Union and Smt. Leela, Proprietress of the 2nd Party admitted before me the execution of the memo of settlement. Hence verified.

Sd/ SYED AZIZUDDIN AHMED,
Presiding Officer,
Labour Court, Hubli.

L. T. I. of Smt. Leela.
II Party.

Sd/ K. P. Salian,
21-11-1966
I Party.

21-11-1966.

SCHEDULE

ತಾರೀಖು 11-3-1966ರಲ್ಲಿ ಮಂಗಳೂರು ಕೈ ಮಗ್ಗಗಳ ಮಾಲೀಕರ ನೆಕ್ರೆಟರಿ ಮತ್ತು ಮಂಗಳೂರು ದ. ಕ. ಜಿಲ್ಲಾ ನೇಕಾರರ ಸಂಘದ ನೆಕ್ರೆಟರಿಯವರು ಕೂಡಿ ಮಾಡಿದ ಕೂಲಿಯ ಪಟ್ಟಿಯಾಗಿರುತ್ತದೆ.

ಮಾಲು	ಅಚ್ಚು-ಇಂಚು	ನೂಲು	ಮೊಳ	ಮಜೂರಿ ರೂ. ಪೈಸೆ
ಗಿಂಜಮ	28×44	80×60	17	7 65
ಡಿ	ಡಿ	60×60	ಡಿ	7 02
ಡಿ	ಡಿ	60×40	ಡಿ	6 40
ಡಿ	26×44	60×60	ಡಿ	6 10
ಡಿ	ಡಿ	60×40	ಡಿ	6 08
ಡಿ	ಡಿ	40×40	ಡಿ	5 26
ಡಿ	24×44	40×32	ಡಿ	4 62
ಡಿ	24×43	ಡಿ	16	4 09
ಡಿ	24×41	ಡಿ	15	3 81
ಡಿ	24×36	ಡಿ	13	3 00
ಡಿ	ಡಿ	ಡಿ	11	2 43
ಡಿ	24×27	ಡಿ	9	1 92
ಬುಗುಡಿ	28×44	80×80	16	6 34
ಡಿ	ಡಿ	80×60	ಡಿ	5 72
ಡಿ	26×44	60×60	ಡಿ	5 10
ಡಿ	24×44	60×40	ಡಿ	4 47
ಡಿ	ಡಿ	40×40	ಡಿ	3 87
ಡಿ	24×45	40×32	17	4 06
ಡಿ	24×42	ಡಿ	16	3 10
ಡಿ	24×41	ಡಿ	15	3 24
ಡಿ	24×36	ಡಿ	13	2 68
ಡಿ	24×31½	ಡಿ	11	2 19
ಡಿ	24×27	ಡಿ	9	1 69
ಸಾಬೂನಿ	28×44	80×80	16	6 09
ಡಿ	ಡಿ	80×60	ಡಿ	5 47
ಡಿ	26×44	60×60	ಡಿ	4 85
ಡಿ	24×44	60×40	ಡಿ	4 22
ಡಿ	ಡಿ	40×40	ಡಿ	3 62
ಡಿ	24×43	ಡಿ	15	3 24
ಡಿ	24×36	ಡಿ	13	2 68
ಸ	24×31½	ಡಿ	11	2 19
ಡಿ	24×27	ಡಿ	11	1 69
ಡಿ	24×22½	ಡಿ	9	1 40
ಕಂಬ್ಯಾಡಿ ಮೂರು ರಾಳಿ	24×45	ಡಿ	7½	3 56
ಡಿ	24×42	ಡಿ	16	3 07
ಡಿ	24×36	ಡಿ	15	2 20
ಡಿ	24×31½	ಡಿ	13	1 79
ಡಿ	24×27	40×32	11	1 45
ಮಿರಾನಿ	ಡಿ	ಡಿ	9	1 55
ಡಿ	ಡಿ	ಡಿ	11	1 31

ಮಾಲು	ಅಚ್ಚು-ಇಂಚು	ನೂಲು	ವೊಳ	ಮಜೂರಿ ರೂ. ಪೈಸೆ.
ಜೆಕ್ಸ್ ಮೂರು ರಾಳಿ		40X40	9	0 44
ಮಂಡ್ರಿ	X 46		ದರವಾರಿಗೆ	0 40
ಒಡ್ಡಿ (ನಾದಾ) ಎರಡು ಕಾಲು			ಡಿ	1 84
ಡಿ ನಾಲ್ಕು ಕಾಲು			ವೊಳ 11	2 67
ಕಂಪಿ ಎರಡು ರಾಳಿ			ಡಿ	0 41
			ದರವಾರಿಗೆ	
ಸೀರೆ ಪೈಪಿಂಗ್ ಬೋರ್ಡರ್ 1 ಅಥವಾ 2 ರಾಳಿ		40X40 ದರ ವರಿಗೆ		0 53
ಡಿ	ಡಿ	60X40	ಡಿ	0 57
ಡಿ	ಡಿ	60X60	ಡಿ	0 65
ಡಿ	ಡಿ	80X60	ಡಿ	0 69
ಡಿ	ಡಿ	80X80	ಡಿ	0 72
ಮುತ್ತು ಶ್ಯಾಲರಿ	ಡಿ	80X80	ಡಿ	0 81
ಡಿ	ಡಿ	80X60	ಡಿ	0 81
ಡಿ	ಡಿ	60X60	ಡಿ	0 78
ಡಿ	ಡಿ	60X40	ಡಿ	0 69
ಮುತ್ತು ಕೋಟೆಂಡು 1 ಅಥವಾ 2 ದಡಿ		80X80	ಡಿ	1 53
ಡಿ	ಡಿ	80X60	ಡಿ	1 50
ಡಿ	ಡಿ	60X60	ಡಿ	1 46
ಕೋಟೆಂಡು 1 ದಡಿ ಅಥವಾ 2 ಹೂ ದಡಿ		80X80	ಡಿ	1 25
ಡಿ	ಡಿ	80X60	ಡಿ	1 22
ಡಿ	ಡಿ	60X60	ಡಿ	1 16
ಡ್ಲೈನ್ ಸೀರೆ 1 ಅಥವಾ 2 ರಾಳಿ		40X40	ಡಿ	0 48
ದಡಿ ಕಡಿದು ಹೂ ದಡಿ ಚಾಕು ಲ ಸೀರೆ		60X60	ಡಿ	0 66
ಡಿ	ಡಿ	60X40	ಡಿ	0 62
ಡಿ	ಡಿ	40X40	ಡಿ	0 59
ಕೈಕರ್ (ಪೇಟ) 24 ಅಚ್ಚು		40X40	9	1 85
ಡಿ	ಡಿ	40X40	11	2 75
ಡಿ	ಡಿ	40X40	13	3 29
ಡಿ	ಡಿ	40X40	16	5 00
ಡಿ	ಡಿ	60X40	16	5 35
ಡಿ	ಡಿ	6 X 60	16	5 90
ಡಿ	ಡಿ	80X60	16	6 32
ಡಿ	ಡಿ	80X80	16	6 90
ನೂಲು ಮತ್ತು ವವರಿಗೆ 80 ಅಥವಾ ಅದರ ಮೇಲ್ಪಟ್ಟ ಸಣ್ಣ ನಳಿಗೆ ಕಟ್ಟು 1ರ				0 16
ಡಿ 10ರ ಡಿ				0 15
ಡಿ 40ರ ಡಿ				0 14
ಸಿಲ್ಕ್ ಪಾಂಚೆ 1ರ				0 14
ದೊಡ್ಡ ನಳಿಹುರಿ ಸಿಲ್ಕ್ ಪಾಂಚೆ 1ರ				0 07
ದೊಡ್ಡ ನಳಿಗಳಿಗೆ ಎರಡು ತರಗತಿಯ ಕಟ್ಟು 1ರ				0 12
ಡಿ 80 ಮತ್ತು 6ರ ನೂಲಿಗೆ ಡಿ				0 13
ಅತ ಅಂತರ್ ಸಂಗರ ಸಿಲ್ಕ್ ಪಾಂಚೆ 1				0 20

1	2	3	4	5
---	---	---	---	---

N. E. 68ರ ಆಟು 1ರ ನಣ್ಣ ನಳ್ಳಗಳಿಗೆ

ರೂ. ಪೈ.

ಡಿ 52ರ	ಡಿ	0	21
ಡಿ 34ರ	ಡಿ	0	19
ಡಿ 68 ಮತ್ತು 52ರ ಆಟು 1ರ ದೊಡ್ಡ ನಳ್ಳಗೆ		0	18
		0	16
ಡಿ ಕೆಳಕರಗತಿಯ	ಡಿ	0	15

ಹಾಸು ಮಾಡಿದಕ್ಕೆ 93ರ ಆಟುಯ ವರೆಗೆ 60ರ ಮೇಲ್ಪಟ್ಟ ನೂಲಿನ ದೊಡ್ಡ ಆಗಲದ ಮತ್ತು 1ರ

40 ಪ್ರಶು, ಇತರ ಕೆಳಗಿನ ನಾಲ್ಕದ ನೂಲಿನ ಸುತ್ತು 1ರ	0	13
30ವ ಅವರ ಮುಪ್ಪಟ್ಟ ಆಟು 1ರ ದೊಡ್ಡ ಆಗಲದ ಸುತ್ತು 1ರ	0	10
40 ಇಂಚು ಮತ್ತು ಕೆಳಗಿನ ಆಗಲದ ಹಾಸು ಸುತ್ತು 1ರ	0	15
	0	09

ಹಾಸು ಮಾಡಿದವರು ದವರು ಹೂವಿಗೆ ನಮಂದಪಟ್ಟ ಲಟಿಯನ್ನು ಅವರೇ ಮಾಡತಕ್ಕದ್ದು (ಒಂದು ಸುಕ್ಕು ಮಾತ್ರ)

ನಡಗೆರೆ ಗಿಂಟಮ್ ನೂಲಿನವ ಸಿಲ್ಕು ದರವರಿನ ಮೇಲೆ ಮೂರು ಪೈಸೆ ಸೇರಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

16 ಮೊಳದ ರಿಪ್ಪುರ ಬುಗುಡಿಗೆ ಲೆಕ್ಕಿಯ ಮೇಲೆ 27 ಪೈಸೆ ಸೇರಿಸತಕ್ಕದ್ದು.

16 ಮೊಳದ ರಿಪ್ಪುರ ಬುಲ್ಕು ,, ,, 55 ,, ,,

ಹೆಚ್ಚಿನ ಸೀರೆಗಳಲ್ಲಿ 2 ರಾಳು ಹೊರತು ಮೇಲ್ಪಟ್ಟ ಪ್ರತಿ ರಾಳಿಗೆ ಒಂದು ಪೈಸೆವರಿಗೆ ಹೆಚ್ಚಿಗೆ ಸುತ್ತುವುದು. ಕನ್ ಕನ್ ಕೆಳಕ್ಕೆ ಮೂರು ರಾಳು ಮೂರು ಕೂಡತಕ್ಕದ್ದು. ಕೋಟೇಂಚು ಸೀರೆಗಳಲ್ಲಿ ವತ್ಸ ದಡಿ ಕೂಡು ನೈಯುವ ಸೀರೆಗಳಿಗೆ 2 ರಾಳುಗಳಂತ ಪಟ್ಟ ರಾಳು ಉಪಯೋಗಿಸಿದ್ದು ಪ್ರತಿ ಬಾದ ರಾಳಿಗೆ ಎರಡು ಪೈಸೆ ಹೆಚ್ಚು ಮೂರು ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು. ಹಾಗೂ ಕೋಟೇಂಚು ದಡಿ ತುಂಬಿಸುವ ಜನರಿಗೆ 11 ಮೊಳ ಸೀರೆ 1ಕ್ಕೆ ರೂ 2—) 1 ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು. ಮುತ್ತು ಸೀರೆಗಳಿಗೆ ಮುತ್ತು ಶಲ್ಯಾಂಕಂತ ದರವರಿಗೆ 0—12 ಪೈಸೆ ಹೆಚ್ಚಿಗೆ ಕೊಡಬೇಕು. ಹಾಗೂ ಸ್ಪೆಷಲ್ ಮತ್ತು ವ ಕೋಟೆ ಮತ್ತು ಗಳಿಗೆ ಮುತ್ತು ಶಾಲರಿಗೆ 0—14 ಪೈಸೆ ದರ ವರಿಗೆ ಹೆಚ್ಚಿಗೆ ಕೊಡಬೇಕು. ಕೋಟೇಂಚು ಸೀರೆಗಳಿಗೆ ಮತ್ತು ಹೂವಿಗೆ ಮಾಡು ಇವವೆ—ಮುತ್ತು ಕೋಟೇಂಚುಂಕ ದರ ಮನೆಗೆ 0 02 ಪೈಸೆ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು.

ಸೀರೆಗಳಿಗೆ ಒಂದೊಂದು ಅಂಚಿಗೆ 121 ಹಂತಿ ಸಿಲಿನ ಮೇಲೆ ಹೂದರಿಗೆ ಉಪಯೋಗಿಸಿದ್ದಲ್ಲಿ ಪ್ರತಿ 10 ನೂಳಿಗೆ ದುವರಗೆ ಒಂದು ಪೈಸೆ ಸೇರಿಸಿ ಮೂರು ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು. ಹಾಗೂ ಗುಬ್ಬಿ ಯಲ್ಲಿ ನಲ್ಲತ್ತು ಮಂಕು ಮೇಲ್ಪಟ್ಟು ಉಪಯೋಗಿಸಿದ್ದಲ್ಲಿ ಪ್ರತಿ ನಲ್ಲತ್ತು ಮೇಲ್ಪಟ್ಟು ಗಳಿಗೆ ದರವರಿಗೆ 0—12 ಪೈಸೆ ಸೇರಿಸಿಕೊಡಬೇಕು. ಹೈಬಾಗ್ ಸೀರೆಗಳಿಗೆ ಸುರಿಗೆ ಮುತ್ತು ಹಂತಿದ್ದಲ್ಲಿ ಸೀರೆ ಬಾದಕ್ಕೆ 0—25 ಪೈಸೆ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು.

ಕೈಕರಗಳಿಗೆ ಹದಿನಾರು ಮೊಳ ರಾಕೆಗೆ ಎರಡು ನೆರಿಗೆ ಸ್ಪೆಷಲ್ ಮತ್ತು ಹಾಕಿದ್ದಲ್ಲಿ 0 25 ಪೈಸೆ ಕೂಲಿಯಲ್ಲಿ ಬಾಸ್ತಿ ಕೂಡಿಸಿರುತ್ತದೆ.

ಈ ಲಿಸ್ತಿನಲ್ಲಿ ಒಟ್ಟು ಹೋದ ಮಾಲಿಗಳು ಇದ್ದಲ್ಲಿ ತಾ|| 14—3 66ರ ವರೆಗೆ ಇವು ಕೂಲಿಗೆ ರೂಪಾಯಿಯಲ್ಲಿ ಒಂಟು ಪೈಸೆಯಂತೆ ಕೂಡಿಸಿ ಕೊಡತಕ್ಕದ್ದು.

ಮೇಲೆ ಕಾಣಿಸಿದ ವಾಜಾರಿಯು ಒಳ್ಳೆಯದಾಗಿ ಮಾಲು ತಯಾರಿಸುವ ನೇಯುವವರಿಗೆ ಮಾತ್ರ ಲಗವಾಗಿರುತ್ತದೆ. ಈ ಮೇಲೆ ಕಾಣಿಸಿದ ಕೂಲಿ ಪಟ್ಟಿಯ ಕಡಲೇ ತಿಂಗಳ ತಾರೀಖು 17 ಮಾರ್ಚ್ 1966ರಲ್ಲಿ ಒಪ್ಪಿಕರ ಪ್ರತಿನಿಧಿಗಳು ಮತ್ತು ವಾಜಾರ ಪ್ರತಿನಿಧಿಗಳು ಕೂಡಿ ಆದ ಒಪ್ಪಂದದ

ಮೇರೆಗೆ 13-3-1968ರವರೆಗಿನ ತುಟ್ಟಿಭತ್ತೆ ಕೂಲಿ ಸೇರಿ ಈ ಲಿಷ್ಟು ತಯಾರಿನಲ್ಲುಟ್ಟಿರುತ್ತದೆ. ಈ ಮೇರೆ ಕಾಣಿಸಿದ ಕೂಲಿ ಪಟ್ಟಿಯಲ್ಲಿ ಮಾರ್ಚ್ 13-3-1968ರ ವರೆಗೆ ಮ್ಹಾಲಿಕರು ವ್ಯತ್ಯಾಸ ಮಾಡುವುದಾಗಲಿ, ಅಥವಾ ಮಜೂರರ ಪ್ರತಿನಿಧಿಗಳು ಜಾಸ್ತಿ ಬೇಕೆಂತ ಕೇಳುವುದಾಗಲಿ ಈ ಒಪ್ಪಂದ ಮೇರೆಗೆ ಮನ್ನವಾಡಲಾಗಿದೆ.

ಕೆ. ಪೂವಪ್ಪ ಸಾಲಿಯಾನ್,

ಸೆಕ್ರೆಟರಿ,
ದ. ಕ. ನೇಕಾರರ ನಂಘ.

ಜೆ. ಎ. ಯನ್. ಡಿ. ಸೋಜ,

ಸೆಕ್ರೆಟರಿ,
ಮಂಗಳೂರು ಕೈಮಗ್ಗಗಳ ಮಾಲಿಕರ ನಂಘ.

ORDER.

Bangalore, dated 15th December 1966.

S. O. 6013—WHEREAS by State Government Order No. PLM 436 LLD 66, dated 20th September 1966, the Industrial Dispute between the Workmen and the Management of Smt. Leela Weaving Factory, Bikkarnakatte, Kulshekar, Mangalore-5, was referred to the Labour Court, Hubli for adjudication ;

AND WHEREAS, the Labour Court has submitted to the State Government its award in respect of the said Industrial Dispute ;

NOW, THEREFORE, in exercise of the powers conferred by Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act XIV of 1947), the Government of Mysore are pleased to direct the publication of the said award as above, in the *Mysore Gazette*.

[No. LMA 436 LLD 66.]

By Order and in the name of the Governor of Mysore,

1722

G. G. PUROHIT, *Under Secy.*